

## Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** mólto  
**Arrieta:** trápú, \**éstre páxu*, \**śórki* (mark.)  
**Bakio:** ařikotrápú, estrapátju  
**Bermeo:** ařikotrapó, eštéra  
**Berriz:** mólto  
**Bolibar:** mólso  
**Busturia:** muštretjá  
**Dima:** trapu, \**śórki*, \**mólto*  
**Elantxobe:** eškútrapo, \**mařás*, \**eštéra*  
**Elorrio:** mólto  
**Errigoiti:** muštretja, eštropaxu, \**trapúmolto*  
**Etxebarri:** trešnátrapu, \**mólto*  
**Etxebarria:** mólto  
**Gamiz-Fika:** moštrátjá, \**éstre páxu*  
**Getxo:** śórki  
**Gizaburuaga:** múlto  
**Ibarruri (Muxika):** eštropaxo, \**mólto*  
**Kortezubi:** mólto  
**Larrabetzu:** eštropáxu, trápu, \**mólto*  
**Laukiz:** ařikotrápú, ařikośórki  
**Leioa:** śórki, ařikośápi  
**Lekeitio:** ařikotrápú, \**mólto*  
**Lemoa:** eštropáxu, trápu, \**mólto*  
**Lemoiz:** ešpařsú, ařpiléra  
**Mañaria:** mólto, \**śórki*  
**Mendata:** mářás, mólto  
**Mungia:** eštrapatju, śórki  
**Ondarroa:** eškútrapu, mólto  
**Orozko:** śórki, \**mólto*  
**Otxandio:** śórki, mólto  
**Sondika:** śórki  
**Zaratamo:** \**mólto*  
**Zeanuri:** śórki  
**Zeberio:** \**śórki*, \**mólto*  
**Zollo (Arrankudiaga):** mólto  
**Zornotza:** mólto

## Araba

**Aramaio:** mólto

## Gipuzkoa

**Aia:** satāř  
**Amezketeta:** trapus<sup>a</sup>t<sup>a</sup>řá (mark.), eštropaxué (mark.)  
**Andoain:** satāř, \**eškútrápú*  
**Araoz (Oñati):** móltsu

**Arrasate:** freyađerakotrápú, \**mólto*  
**Arroa (Zestoa):** ešpářtsua (mark.), trapú  
**Asteasu:** ařpiléřá, eškútrapuá (mark.)  
**Ataun:** ařpiléřá  
**Azkoitia:** trapuβúšti  
**Azpeitia:** eškútrápú  
**Beasain:** trápu  
**Beizama:** eškútrápú, trapú, freyađerakotrapuβá (mark.), \**ařpiléřá*  
**Bergara:** móltsu  
**Deba:** ařpiléřá, trápu  
**Donostia:** trapú, šukáldekotrapúk (mark.)  
**Eibar:** mólto  
**Elduain:** freyađerakotrápú  
**Elgoibar:** eškútrapo  
**Errezil:** trapú  
**Ezkiio-Itsaso:** trapú  
**Getaria:** ešpářtsuá (mark.), trápu  
**Hernani:** trápuβuští  
**Hondarribia:** šatař, trapo  
**Ikaztegieta:** eškútrapu  
**Lasarte-Oria:** trapú, \**šatař*, \**trapúširtsíl*  
**Legazpi:** ontsitrapú  
**Leintz Gatzaga:** mólto  
**Mendaro:** trapú  
**Oiartzun:** šukálde:trapú, ařpil<sup>a</sup>řá, satāř  
**Oñati:** mólto  
**Orexa:** trapusatař, eškúsatař (?)  
**Orio:** ařpiléřá  
**Pasaia:** satařa (mark.), šatař  
**Tolosa:** trapújař, freyađerakotrápú, má<sup>da</sup> γá<sup>ř</sup>βitsek<sup>o</sup> tráp<sup>u</sup>βa (mark.), ešpářtsuβá (mark.)  
**Urretxu:** ařpiléřá, ešpářtsu  
**Zegama:** trapúβuští, ešpařtsú

## Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** šukáldekotrapwak (mark.), eškútjatářa (mark.)  
**Alkotz:** trápuek (mark.), móltsuak (mark.)  
**Aniz:** múltju  
**Arbizu:** trápu  
**Beruete:** trapó  
**Donamaria:** trápu, šukáldekotrapúk (mark.), \**mólto*  
**Dorrao / Torrano:** trapú, eškútrápú  
**Erratzu:** múltju  
**Etxalar:** mułtju, trápuβ<sup>u</sup>štídida (mark.)

**Etxaleku:** šukaldehyapué (mark.)  
**Etxarri (Larraun):** trápuβuští  
**Eugi:** trapúe (mark.), ařpiléra  
**Ezkurra:** trapú, \**šatař*  
**Gaintza:** eškútrápú  
**Goizueta:** eškúsatař  
**Igoa:** trapó  
**Jaurrieta:** eškútrapuá (mark.)  
**Leitza:** ontsis<sup>a</sup>tāř, satāř  
**Lekaroz:** múltju  
**Luzaide / Valcarlos:** muštúka  
**Mezkiritz:** trápo  
**Oderitz:** eškúsatař  
**Suarbe:** trápuβuští  
**Sunbilla:** móltsu  
**Urdiain:** trápu  
**Zilbeti:** múltju (mark.), ojal  
**Zugarramurdi:** trápuá (mark.)

## Lapurdi

**Ahetze:** pútsukín  
**Arrangoitze:** putjujín  
**Azkaine:** putsukín, putjujíná (mark.)  
**Bardoze:** muštuka, murtsuka  
**Beskoitze:** mutjujín  
**Donibane Lohizune:** putsukín  
**Hazparne:** muštúka, pútsukín  
**Hendaia:** bařera γařβítseko tRapuá (mark.)  
**Itsasu:** múštuka, mutjujíl  
**Makea:** múštuka  
**Mugerre:** muštuka  
**Sara:** putší, \**tRapú*a (mark.)  
**Senpere:** pútjujín  
**Urketa:** múštuka  
**Uztaritze:** muštúk, tRápu, \**piltsáR*

## Nafarroa Beherea

**Aldude:** muštuk  
**Arboti:** ojhál (?), múštuka  
**Armendaritze:** muštuká  
**Arnegi:** múštuka  
**Arrueta:** múštuka  
**Baigorri:** multjujín  
**Bastida:** muštuka  
**Behorlegi:** muštuká  
**Bidarrai:** muštúkin  
**Ezterenzubi:** búštuka, múštuka  
**Gamarte:** m<sup>u</sup>štúka

**Garrúze:** píltsar, \**múštuka*  
**Irisarri:** múštuk  
**Izturitze:** muštúka  
**Jutsi:** muštuka  
**Landibarre:** múštuka  
**Larzabale:** muštúka  
**Uharte Garazi:** muštúk

## Zuberoa

**Altzai:** myštýka, muštiká  
**Altzurükü:** myštýka  
**Barkoxe:** myštika  
**Domintxaine:** búštuka, múštuka  
**Eskiula:** úntsiβušađea (mark.), búšađe  
**Larraine:** muštika  
**Montori:** tjarpa, muštiká  
**Pagola:** muštúka  
**Santa Grazi:** muštika  
**Sohüta:** ešpuntšet, muštika  
**Urđiñarbe:** untsiřykhađe (mark.), řřfű  
**Ürrüstoi:** muštika

## Mapan sartzen ez diren erantzunak:

**Arrieta (B):** \**śórki* (mark.)  
**Dima (B):** \**mólto*  
**Elantxobe (B):** \**eštéra*  
**Oiartzun (G):** satāř  
**Tolosa (G):** ešpářtsuβá (mark.)  
**Zeberio (B):** \**mólto*

# 1993. Mapa: estropaju / lavette / mop, swab

GALDERA: 52410 ALEANR: VII, 883



	estropaju
	mustretxa
	espartzu
	moltso
	(-)trapu(-)
	(-)zatar
	mutxukin
	putxukin
	mustuk(a)
	marras
	(-)sorki
	arbillera
	piltzar
	oi(h)al
	(-)buxade
	bestelakoak

- Lapikoak garbitzeko erabiltzen den espartzu xehatuaren izena galdetu da. Hala ere, zenbait herritan bestelako oihalez egindakoen izenak jaso eta erantzuntzat hartu dira.

- **Bestelakoak:** arrikosapi (Leioa), espuntxet (Sohüta), estera (Bermeo, Elantxobe), txarpa (Sohüta), untzixukhadea (Urđinarbe), xifu (Urđinarbe).

**Zeanuri:** ["sórki"] Untzie'karbitako edo. Koloreak oten dire; batzuk sikítako ta beste batzuk garbitako edo.

**Busturia:** Arrikoea eitxekoa ["mustretxa"].

**Bermeo:** Arrikotrapúe. Da gero estérie, dxaboyagas da uretan dana garbitáko. Oin eskosbríte ta daus baye lenau esterie san, bedarrás, estéra kixeas. Da gero eskotrápue, platérak eta sikítuteko.

**Zegama:** Trápu bustí bát, kláse askótakók. Espártzue ebáltzen tzan askó, espártzue. Oáñ ezta ikúsi re itén.

**Goizueta:** Maia garbitzeko edo eskuzatarra.

**Lekaroz:** Toallakie edo puntuzko kamisetakie [erabiltzen zen] edo ola etzuena botatzen pitse...

**Hazparne:** Putzukina zien leenago.

**Uharte Garazi:** "Putzukina" zen Urruñan.

**Landibarre:** Leheno hur purrian iten gintzin eta kristoa bazuzun, kristo, les cristaux, ikhusi zit zeit untzi biziki zikhinen garbitzeko bazena... "mustuka"; "eponja" oai...

**Pagola:** Etzen espunddaik, ez ezpund;aik... mustuka untzien xahatzekua eta mahañain xahatzeko.

**Sohüta:** Espuntxeta oihalez eginik züzün.